

تُولُكِي خِيَاڭلۇزىيە

اىتتانبۇل

سەلەك آۋونەسى

۱۰۰ غرۈش

.....

پۈستە اجرتى

۱۰ غرۈشدر

نسخەسى

۱۰ غرۈش

.....

پۈستە اجرتى

۴۰ پارەدر

شەھەر امانتى محمد عىسىم

شەھراماننى طرفىندە آبدە بىر نىش اولتۇر

اسرار ، تبلیغہ ، قرارلر

چاقوق وبللسر اوله رق آچیلوب قاپانان شیشہ لک قابسو ،
لارینی آچوب محتویاتی بوشالہ رق ایچنہ باشقہ شیلر
طولدور مقده اولدیر آ کلا شلمسہ بنا مغایر حفظ الصحہ
اولان بو کچی حالانک منعیلہ مشروباتک صاف برشکده
صایلمسینی و عکسی حرکت وقوعندہ علاقہ دارانک
تجزیہ سنی تأمیناً مربوط موادک ضابطہ بلدیہ تعلیماتہ سہ
تذیلی انجمن امانتک ۳ تشرین اول ۹۲۷ تاریخ و ۶۶۹
نومرولو قراری اقتضاسندن بولنشن اولمقہ مندرجاتہ
توفیق حرکت اولنسی تعمیراً بیان بیان اولتور اقدم .
— « ضابطہ بلدیہ تعلیماتہ سہ تربیل اولنہ حق مواد » —
۱ — غازوز ، لیموناٹہ و امثالی قبالی شیشہ لرلہ
صاتیلان مشروباتک دروندہ کوزلہ فرق اولتور طورطو
بولتورسہ او شیشہ لک محتویاتی دو کیکلرک ایجا اولتور .
۲ — بو طورطولر چوپ ، قیل کچی نہ اولدینی
معاینہ ظاہریہ ایلہ قابل تعیین مواد اجنبیہ دن ایسہ ہم
بایی و ہم عاملی تجزیہ اولتور .

۳ — معاینہ ظاہریہ ایلہ آ کلا شیلایان طورطولو
شیشہ لردن بر نمونہ تحلیلہ سوق اولتور و نتیجہ تحلیلہ
طورطونک حین اعمالدہ عدم تقید اثری اولدینی تحقق
ایدرسہ کذلک ہم بایی ہم عاملی تجزیہ اولتور .
۴ — بو طورطولر طول مدت دورارق بایاتلاق
یوزندن بنفسہ مایعک مرکباتک یکدیگریہ تاثیر کیچوب .
ایسندن منبعث اولدینی تحقق ایدرسہ یالکتر بایی تجزیہ
اولتور .

آرناوودلی اھالیسندن اولوب تورک تابیعتی
ترجیح ایدنزدن اولنک ایستہ یلرلہ ندہ اولنہ حق
معاملہ دائر امانتک ۱۸ تشرین اول ۹۲۷ تاریخ
و ۳۳۵ مرولی تعمیمی صورتی :

آرناوودلی اھالیسندن ایکن تورک تابیعتی
ایدنلرک اللریسہ و برلش اولان و شیقلہ لرلہ اولنہ معاملہ سنک
اجراسی موافق اولوب اولہ میہ جفی بک اوغلی شعبہ ادارہ سی

نہولنہ مأمورقلری آرہ سندہ جریان ایدہ جک
مخابراتک قیصہ بر مدت ظرفندہ اجر اسنہ دائر
داخلیہ وکالت جلیہ سنک ۵ ایلول ۹۲۷ تاریخی
و ۹۰ صایی تحریرات عمومیہ سی صورتی :

۱ — نہولنہ عقدی ایچون نہولنہ مأمورقلریسہ
مراجعت ایدنلرک سجل نفرسندہ مقید بولندقلری سخلدہ
اعلانی ایچون واقع اشعارک وقت وزمانیلہ ایفا ایدیلہ مسی
و نتیجہ اعلان حقندہ معاد قانونسی مرور ایستدیکی حالدہ
جواب ویریلہ مسی شکایت و مشکلاتی دعوت ایتمکدہ
اولدیندن اعلانات اجراسی ایچون نہولنہ مأمورقلری
آرہ سندہ جریان ایدہ جک مخابراتک قیصہ بر مدت ظرفندہ
ایفاسی قانوناً معین اولان مدنک تختامندہ علاقہ دار
مأمورقلارہ وقت کچیر مکسزین جواب اعطاسی اسبابنک
تأیینی عدیلہ وکالت جلیہ سندن اشعار بیورلشدہ .
۲ — اوکا کورہ معاملہ ایفاسی لزومک و لایستکن
داخلندہ کی بلدیہ لرہ و نہولنہ مأمورقلریسہ تبیینی تعمیراً
توصیہ اولتور اقدم .

۳ — بتون ولایتارہ ، آقرہ و استانبول شهر
امانتیرسہ یازنشن و جواباً عدیلہ وکالت جلیہ سہ عرض
معلومات ایندلشدہ . ۵ ایلول ۱۹۲۷

غازوز لیموناٹہ و امثالی قبالی شیشہ لرلہ صاتیلان
مشروبات حقندہ ضابطہ بلدیہ تعلیماتہ سہ تبیل
اولنہ حق مواد حقندہ امانتک ۱۶ تشرین اول
۹۲۷ تاریخی و ۳۳۱ نومرولو تعمیمی صورتی :
غازوز ، لیموناٹہ و امثالی قبالی شیشہ لرلہ صاتیلان
مشروبات شرائط لازمہ و مطلوبہ دائرہ سندہ احضار
اولدینی حالدہ مرور زمانہ بایاتلاق دزوندہ انجہ
بعض رسوب و جوالحاصل اولمقہ و مشروبات مذکورہ دن
بعضارینک حین اعمال واملادہ کی مبالانسراق یوزندن
درویشہ سینک ، چوپ و سائرہ مثلول و مواد اجنبیہ
قریشمقہ بولدینی و بونلری بیلہ بیلہ مشتریہ صائمقہ
وبعضاً هر قفتی بر عامل حقندہ ایقاع ضرر قصدیله پک

نظراً مستمر آ تعقیبات و تفتیشات اجرائی امریتله توصیه اولنور افندم .

د کرمنجیلر ، قیرماجیلر و فر و ئنجیلرک نظر دقته

ضابطه بایده تعلیماتنامه سنک ۳۵۳ نجی ماده سی و جنجه برنجی نوع اکمکک بقدا ای اونک یکیدن تثبیت ایدیلن اوصاف حکمه و کیمویه سی بوجه آئیدر :

یوز غرامده کی مقدار :

۵۴

۱۲. ۵۴ (و-طی) ۱۳.۰۰ غرام (اعظمی)

درجه رطوبتی

۱۰. ۲۰ (وسطی) ۱۰.۰۰ غرام (اصغری) غلوتن

یابس مقداری

کلیتاً درجه اولی و ثانیه

حاصل

۸۲. ۰۰ (وسطی) ۰.۱۳ غرام (اعظمی)

حامضیت نسبتی

۴۱. ۰۰ (وسطی) ۰.۴۵ غرام (اعظمی) سلولوز

مقداری

۷۰. ۰۰ (الی) ۷۵.۰۰ غرام موادنشایه بولنه جقدر .

یری سرت و یومشاق مخلوطی بر بقدایدن استحصال ایدنش اولان اشبو دقیقک استحصالده مستعمل بقدا دروننده کی چاودارک مقداری اعظمی یوزده اون بش اوله رق تثبیت ایدلشد .

دقیقک لونی ییاص صساریمتراق اولوب رقیق غبار حائده و خوری فضلجه قابل استعاطله اوله جقدر . مخورک اوزرنده صیق اولماق و فاصلله بی یولمق اوزره سنجایی و صساریمتراق بنکار کوریه ییلیر .

اشبو اویندن بر مقدار آووج ایجر یسنه قونیه رق تضدیک ایدلکده منظم بر یوماق تشکیل ایدیه ییلوب آقابه جق و کسکک اولمایه جقدر .

معاینه خرده یشیه سی نتیجه سنده یوزده اون یشه قدر تثبیت ایدنش اولان چاودارک نشاسندن ماعدا دیکر حیوانات نشارلندن عاری بولنه جقدر .

مدیریتندن اشعار قلمسی اوزرنه کیفیت داخلیه و کالت جلیله سندن استبدان قلمش ایدی . بوکره نفوس مدیریت عمومی سی افاده سیله و کالت جلیله دن آلتان ۲ - ۱۰ - ۱۹۲۷ تاریخ و ۳۸۸۰ - ۲۶۵ نومرولو تحریر ائده آرانو و دولتی اراضی سی اهالی سندن اولوب تورکیه تابعیتی ترجیح و اختیار ایدنلر سجل نفوسه قید اولنه جقدر . آنجق معامله تسجیللری ایفا ایدلنه دن اول بونلردن بولنک ایسته ینلرک اولجه اولابده کی تعلیماتنامه احکامنه توفیقاً تثبیت اولندقلری زمان الارینه ویرلش اولان و شیقه راوزرنه بولنه معامله لرینک ایفا سی مصالحک معامله لرینی تسهیل موافق کورلدیکی بیلدریش اولمغه تعمیلاً تبایغ کیفیت اولونور افندم .

نکاحک خارجده عقدی دولایسیله آلتان اجوراک اولنه مأمورلرینه اعطاسی قنده امانتک ۲۰ تشرین اول ۹۲۷ تاریخلی ۳۳۹ نومرولی تعیمی صورتی :

دائرة خارجده عقد اولان نکاحلر ایچون اولنه مأمورلرینک بعض مصارف اختیارنه مجبور اولدقلری و تعیین ایدیلن کون و ساعتک خارجده اجرا قلنان عقدلرده ایسه مأمورین مذکورنک ساعات مساعی خارجده ایفا وظیفه ایدلکلری نظر دقته آنکس و عقدک تعیین ایدیلن کون و ساعتک خارجده و یا باشقه بر محله د اجرائی دولایسیله آلتان اجوراک مأمورین مومی الیه اعطاسی موافق کورلش اولمغه امانت تحصیل ایدلکی اکلایشیلان اجورات مذکورنک بعدما اولنه مأمورلرینه اعطاسی تعمیلاً تبایغ اولنور افندم .

برنجی نوع اکمکک بوغدا ای اونک تثبیت ایدیلن اوصاف قنده امانتک ۲۳ تشرین اول ۹۲۷ تاریخلی ۳۵۹ نومرولی تعیمی صورتی : ۷ تشرین اول ۹۲۶ تاریخلی و ۴۵۷ نومرولی تعیمیه ذیلدر .

ضابطه بایده تعلیماتنامه سنک ۳۵۳ نجی ماده سی احکامنه توفیقاً برنجی نوع اکمکک بقدا ای اونک بوکره تثبیت اولنان اوصافنه دائر اولوب اوراق حوالده اعلان ایدیلن مقررلک نسخ کافیه سی لفافه ارسال قلندی . مندرجانه

ترتیب صرہ سیلہ حکومت قوناغندہ رسم قبول ومتعاقباً
استقلال مدالیہ سی تعلیق مراسمی اجرا اولنه جقدر ،

آ — استانبولده بولنان یوکملت مجلسی اعضای کرامی ؛

ب — اوجونجی قول اردو قوماندانی ، بحریه
قوماندانی ، بری ، بحری امرای عسکره ؛

ج — شهر امنی ؛

د — جمهوریت خلق فرقه سی ؛

ه — مجلس عمومی ولایت وجعیت عمومی بلدیہ
اعضاری ؛

و — حکام ورؤسای عدلیہ ؛

ز — دارالفنون مدیر عمومیلری ؛

ح — وکالتلرہ منسوب مفتشلر ، خارجیه مرخصانی
مأموری ؛

ط — ازکان ولایت ومفتی ؛

ی — دوائر ومکاتب مدیرانی مراقب ومحاسب
مسئولر ؛

ک — بارو هیئت ، مطبوعات جمعیتی ، هلال احمر ،
تورک اوجاغی ، حمایت اطفال ، معلملر رلکی ، هلال احضر ،
تجارت بریه وبحریه وزراعت اوطعلری ، تجارت برلکی ،
ادمان جمعیتلری اتفاقی ، جمعیات خبریه رؤسای ارجیلر .

۲ — قونسولوسلرک تبریکاتی ساعت اون دردن اون
بشہ ، مؤسسات مالیہ وبالعموم شرکت مدیرلرینک
تبریکاتی ساعت اون بشدن اون بش بجنہ قدر قبول
اولنه جقدر .

۳ — الیہہ : فراق مجبوریدر .

۴ — اشبو پروغرام دعوتنامہ مقامہ قائمدر .

جمهوریت بایرای عمومی مراسمدہ اجرا
ایدیلجک رسم قبول خفندہ امانتک
۱ تشرین ثانی ۱۹۲۷ تاریخلی و ۳۶۶
نومرولی تعیمی صورتی :

۱ — جمهوریت بایرامندہ عمومی مراسمدہ اجرا
ایدیلجک رسم قبولہ عائد تشریفات صرہ سی وبخصوصہ
عائد ایضاحات ایکنجی ماددہ عیناً تبلیع ایدلشددر .
مراسمک بوکا کورہ تنظیم وادارہ سی لازمدر اقدام .

دکمرندہ قوللانیلان آلتی نومرولی ایپک آلکدن
کچیرلدکده آلکک اوززندہ کیک ، رازمول ، باسپال
آناری قانمایہ جقدر . بایپلان تجربہ خرمندہ ایکنجی
واوونجی نوع محصولات تماماً دقیقک دروندن اخراج
ایدلش اولدیغندن ایکنجی واوونجی نوع تسمیه ایدلکده
اولانی نشائی الطبعہ محصولات طحنہ دن تماماً تجرید
ایدلش بولنه جقدر .

بونلردن ماعدا مواد ترایسدن ، قورد وبوجک مثللو
حشرات طفیلہ دن عاری وطعمی وریاحیمی کندوسسنہ
مخصوص وتغیراندن بری اولوب آجیلقدن اثر اولمایہ جقدر .
بوسکول تعبیر اولنان اقسام غیرطبیعیہ یی محتوی
اولمایہ جق فیک ، قرہ موق ، بلہ میر ، دلجہ اونی وسائر
مواد اجدیہ مک افاتی وسفوفندن تماماً معری بولنه جقدر .
اشبو تقییداتک جملہ سی شهرک برنجی نوع اکمکک
اونلری حقندہ جاری اولوب کرک ٹیکتکلر کرکسہ
فراخیلاق وایکنجی نوع اکمکک اونلر ودرکمنلرک
سائر فضلہ استحصالانہ دائر ۸ تشرین اول ۱۹۲۶ تاریخندہ
اعلان ایدلش اولان مقررات احکامی کافی الساباق
مرعی الاجرادر .

جمهوریت بایرای آونی دائرہ حکومتده بایلیجق
مراسمدہ دائر امانتک ۲۵ تشرین اول ۱۹۲۷ تاریخلی
و ۳۵۳ نومرولی تعیمی صورتی :

جمهوریت بایرامنه مصادف اولان ۲۹ تشرین اول
۱۹۲۷ جمہ ایرتسی کونی تورکیہ جمهوریتی نامنه استانبول
حکومت قوناغندہ اجرا قلہ جق رسم قبول پروغرامندن
برنسخہ سی لفافا کوندرلشددر . ساعت طقوز بجنده
امانندہ اجتماع ایتک اوزرہ حاضر بولغدری تئی اولنور
اقدند .

جمهوریت بایرامنه شرف مصادف اولان ۲۹ تشرین
اول ۱۹۲۷ جمہ ایرتسی کونی تورکیہ جمهوریتی
نامنه استانبول حکومت قوناغندہ اجرا قلہ جق

رسم قبول پروغرامی

۱ — ساعت اوندن اون برہ قادر زبردہ کوسترین

- ۱ — مراسم مخصوصه عسکریه اجرایی حالده دولوپیکار باش قوماندانلق ظفری تسعیدی کی الیوک مقام عسکرى مراسمه ریاست ایدر . والک یوکسک مقام صاحبی عدا ایدیلرک بالاده کی صره زیارتلری قبول ایدر .
- ۲ — اشبو مراسمی متعاقب یایسلاجق متعاقب زیارتلر برماهیت رسمیهی حائر اولویوب صرف خصوصی صورتده تعاطی اولنور . قضا ونواحیده بالاده کی دائره سی موجود مأمورین مراسمه اشتراک ایدرلر . زیارتلر ولایتلرده ارکان ولایتله ملکی وعسکرى وكافه ارکان حكومت مقاملری اشغالی متعاقب ایلك زیارتلری والی ولایت مدیونلردر . متعاقباً داخلی تشریفات صره سنده كندی فوقلرنده بولان مأمور موجودایسه آنلری زیارت ایدرلر . اشبو صیره موجبنجه كندیلرندن صوكره كلن بوتون ساز مأمورین ایلك زیارتی كندیلرینه ایقابه مجبوردرلر . والی ولایت عسکرى وملکی ارکان حكومتك زیارتلری عین كونده اعاده ایدر . قونسولسلر عسکرى وملکی ارکان حكومه ایلك زیارتی ایقابه مكلفدر ؟ اشبو زیارتلری كرمی درت ساعت ظرفنده بالذات اعاده اولنور .
- جمهوریت بارامنده عمومى مراسمده اجرا ایدیلرچك رسم قبوله عائد ایضاحاتی حاوی اولوب داخله وكالت جلدیلسندن تله غرافله كوندربان مراسم پروغرامی بالایه درج ایدلمش اولمغله دیگر سنه لرده بووجهله حرکت ایدیلرچكى معلوم اولوق اوزره تعمیماً تبلیغ اولنور اقدم .

بلده لرده بلدیة رئیسى واعضالریله افرلری مأمور بولندیقی تقدیرده اولمغله جقی معاملیه دائر امانت ۲۸ تهرین نای ۹۲۷ تاریخلی و ۳۹۲ نومرولی تعمیمی صورتی :

بعض بلدیة لرده بلدیة رئیسى واعضالرینك اقرارلرینك مأمور بولندیقی بوندن دولانی بعض مختازیر اداره بولده ایتدیكى تفتیش راپورلردن آكلاشلمشدر .

- ۱ — بلدیة رئیسى واعضالرینك دردنجی درجه ده قان وصهری خصملری او بلدیة رئیسى واعضاسنك بولندیقی دائره بلدیة ده مأمور اولاماز .

- ۱ — ولایتلرده تشریفات صیره سی .
 - ۲ — آ ولایتلرده تشریفات صیره سی بروجه آتی در :
 - ۱ — والی مراسمه ریاست ایدر .
 - ۲ — ولایتلرده موجود مبعوثلر .
 - ۳ — بركل حالده عسکرى قوماندان معینی موجود ایسه ارکانلر بحریه ، ژاندارمه هیئتى .
 - ۴ — استانبول ولایتده دارالفنون امینی بولندقلری ولایتده معارف امینلری .
 - ۵ — ولایتده موجود بالعموم مفتشلر .
 - ۶ — مأمورین عدلیه .
 - ۷ — استانبول ولایتده دارالفنون هیئتى .
 - ۸ — مالییه مربوط رؤسای مالییه ومعینلری ، رسومات ، طابو املاك مدیریتلری .
 - ۹ — مأمورین داخله ، والی معاونی ، تحریرات ، پولیس ، محاسبه خصوصیه ، اسكان مدیریتلری ، امور حقوقیه مدیریت ، ولایت ترجمانی ، انجمن واداره هیئتلری .
 - ۱۰ — معارف مأمورینی بالعموم مكاتب معلملری
 - ۱۱ — نافعہ سر مهندسلری ومعینلری
 - ۱۲ — زراعت اورمان وپطیر مدیریتلری
 - ۱۳ — تجارت وكالتی منطقه مدیریتلری
 - ۱۴ — صحیه مدیریتلری وبالعموم مأمورین صحیه .
 - ۱۵ — مفتی ، ولایت مجلس عمومى اعضاسای
- والنجمنی ، شهر امینی وبلدیة رئیسلى وبلدیة هیئتلى ، خاق فرقه سی ، هلال احمر ، تورك اوچاخی ، حایه اطفال ، طیاره جمعیتی معلملر بركلی ومطبوعات ارکانی ، مؤسسات مالییه مدیریتلری ایجابات محلیه كوره موجود دیگر جمعیتلر ولایتجه تنسیب ایدیلرچك اولانلر دخی مراسمه اشتراك ایتدیریلر . قونسولسلر ختام مراسمده آروجه دعوتیه لرله تعیین ایدیلن ساعتده صورت خصوصیه ده الك یوکسك مقامی اشغال ایدن ذات طرفندن قدملری صیره سنده قبول ایدیلور . قیافت فراق سیاه یلك بیاض بویون باغی دوكمه لی اوستی سیاه روغن بوطنین ویاغلی سیاه روغن اسقارپین .
- ماده مخصوصه

۲ -- شمدیه قدر تعیین ایدئس اولان بلدییه مأمور-
لرینک حق مکتسبلری باقیدر .

۳ -- بلدییه مأمور اولان کیمسه نك بالاخره
دردنجی درجهیه قدر قان و صهری خصمانی اولان بر ذات
او مأمورك بولندیقی بلدییه نك رئیس و یا اعضا لفته انتخاب
اولنورسه مأمور حق مکتسبنی محافظه ایدر. اوکا کوره

معامله اضافی تعمیاً تبلیغ اولنور افندم .

بلدییه لرده بلدییه رئیس و اعضا لر یله اقربالری مأمور
بولندیقی تقدیرده اولته جق معامله یه دائر داخلیه و کالت
جلیله سندن وارد اولوب استانبول ولایتدن کوندریلن
۱۳ - ۱۰ - ۹۲۷ تاریخی تحریرات صورتی بالایه نقل
و تعمیاً تبلیغ اولنور .

